



## **Memorandum of understanding between**

**Kazan Federal University, Kazan,  
Russian Federation  
and**

**Ruhr-Universität Bochum, Germany**

The present Memorandum of understanding (hereinafter referred to as the "MOU") is made and entered into effective as of May, 19, 2017 by and between:  
Dr. Linar Latypov, Vice-Rector on International Relations, on behalf of  
**Kazan Federal University** and Prof. Dr. Kornelia Freitag, Vice Rector for Academic Affairs and Professional Development on behalf of **Ruhr- Universität Bochum** together hereinafter referred to as "the Parties".

In consideration of the cultural relationships between both countries, and in recognition of the importance of exchanges in the academic domain which include teaching and research, as well as the special opportunities provided by the act of strengthening professional academic contacts between both universities, the Parties have mutually agreed to enter into this MOU to establish, develop, and enhance their academic cooperation.

### **Article 1 Objective**

The objective of this MOU is to encourage exchanges between the Parties in all academic fields and activities, as well as among their related faculties and/or schools, all of which may establish a direct relationship within the present MOU.

### **Article 2 Activities**

The cooperation between the two respective institutions should specifically develop and promote the following activities:

- Mutual exchange and collaboration of professors, researchers, students and other staff in the academic domain;
- Conducting joint research projects, either funded by one of the Parties or funded by both universities, as well as funded by government grants and/or third party fundings;
- Organization of academic programs/courses, seminars, scientific conferences, and other forms of exchange of knowledge;
- Exchange of expertise and programs in fields of mutual interest;
- Other efforts for the mutual benefit of the Parties are welcome.

### **Article 3 Reciprocity**

All activities mentioned in Article 2 shall be based on reciprocity and shall be of mutual benefit to the Parties and in accordance with the rules and regulations of each university.

#### **Article 4 Duration**

The present MOU shall come into effect on the date of signature by both universities and will have duration of five years, subject to an extension upon mutual agreement and review by the Parties.

#### **Article 5 Annexes and Changes**

Each university has the right to propose annexes and changes to this MOU in written form, to take effect as both universities adopt them.

#### **Article 6 Termination and Advance Notice**

Each university has the right to terminate the present MOU with six months advance written notice to the other university. Such termination shall not affect the validity of any agreements already made under the terms of this MOU.

#### **Article 7 Funding of Exchanges**

No financial obligations will be incurred upon either Party. Each university, in accordance with its rules and regulations, shall fund the exchange of its professors and/or students and other activities conducted by either Party, unless otherwise agreed upon.

#### **Article 8 Goodwill and Flexibility**

Activities which are not included in this MOU shall be agreed upon by the Parties. Both universities shall maintain continuous communication, goodwill, flexibility, and adaptability in fulfillment of this MOD.

#### **Article 9 Copies and Languages of this MOU to Each Party**

This MOU will be presented in two written originals in English, one for each Party, each having the same force.

Dr. Linar Latypov  
Vice-Rector on International Relations  
Kazan Federal University  
18, Kremlevskaya st.  
Kazan 420008 Russian Federation



Prof. Dr. Kornelia Freitag  
Vice Rector for Academic Affairs  
and Professional Development  
Ruhr-Universität Bochum  
Universitätsstraße 150,  
44501 Bochum, Germany